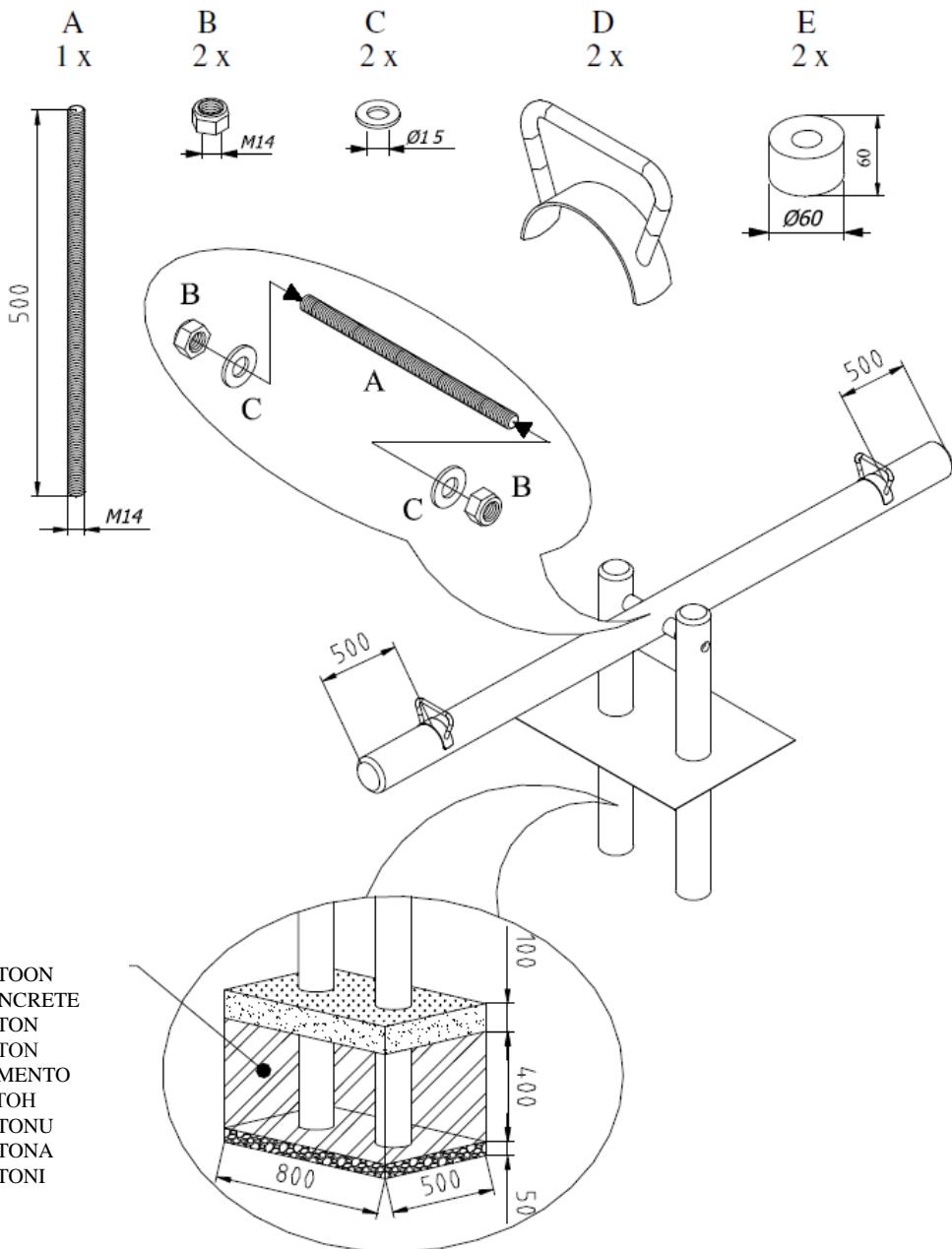


Wippe



Toode vastab standardile EN 71 ja Direktiivile 2009/48/EÜ.

The product complies with standard EN 71 & Directive 2009/48/EC.

Der Artikel erfüllt die Normen EN 71 & Richtlinie 2009/48/EG.

Le produit répond aux normes suivantes EN 71 & Directive 2009/48/CE.

Il prodotto rispetta le norme comunitarie EN 71 e Direttiva 2009/48/CE.

Изделие соответствует стандартам EN 71 и Директива 2009/48/EC.

Produkts atbilst standartiem EN 71 un Direktīva 2009/48/EÜ.

Gaminys atitinka standarto EN 71 ir Direktyvos 2009/48/EB.

Tuote on sertifioitu standardin EN 71 & Direktiivi 2009/48/EY.

ET

Enne paigaldust lugege läbi antud juhend ning kontrollige detailide vastavust ja arvu.

Montaaž

Laste mänkaalukiik guväljak tuleb monteerida vastavalt juhendis olevatele joonistele. Turvaliseks monteerimiseks on vajalik vähemalt kaks täiskasvanut. Monteerimisel on vajalikud mõõdulint, kruvikeeraja, mutrivotmed ja haamer.

Paigaldus

Kaalukiik tuleb paigaldada siledale pinnale, mis on kaetud sobiva materjaliga: liiv, puidukoor või hästi hooldatud muru. Paigaldus toimub vastavalt joonisele "Kiige turvaline paigutus ülaltvaates". Vahemaa kiige ja teiste objektide (s.h. maapinnalt kõrgemal asuvad objektid, nt. puuoksad) vahel peab olema minimaalselt 2m. Jalased tuleb kaevata maasse ja betoneerida (vastavalt joonisele) ning betoon katta väikese liiva kihiga. Jalaseid ei tohi paigaldada liiva või muusesse pinnasesse, kuna see ei pruugi tagada piisavat stabiilsust.

Kasutus

Kõikvõimalikud väljaulatuvalt keermed ja teravad servad tuleb koheselt peale paigaldamist viiliga ümardada, tasandada välimaks hilisema vigastusi. Kiige üldist olukorda tuleb kontrollida 1-3 kuu järel. 1 kord aastas peab kontrollima alusmaterjali sobivust ja puitosade mädanemist.

Hoiatus!

- * **Laste mängukiik on mõeldud kasutamiseks lastele 3. kuni 14. eluaastani ja ainult täiskasvanute järelvalve all.**
- * **Alla 3 aasta vanustele lastele on kiige kasutamine keelatud. Muljumisoht.**
- * **Kiik on mõeldud kuni kahele kasutajale.**
- * **Täiendavat ohtu põhjustab kiikumine mitte istudes tootel. Korrektne istumisasend on toote otsas, jalad kahel pool puud ja hoides kahe käega kinni käsipuust. Jalgade asetamine kiigepuu alla on OHTLIK ja võib kaasa tuua tõsiseid vigastusi.**
- * **Laste mängukiik on mõeldud kasutamiseks ainult eramajapidamises välitingimustes.**

NB! Konstruktsiooni EI TOHI muuta ilma tootja nõusolekuta. Antud juhend tuleb kindlasti säilitada välimaks hilisema vaidlusi.

Teadmiseks!

Puit, kui looduslik materjal on tundlik keskkonna muutustele. Temperatuuri ja ilmastiku muutused võivad põhjustada puidu lõhenemist ja kõverdumist- eriti masinfreesitud puittoodete puhul. See aga ei mõjuta üldjuhul puidu tugevust.

IMMUTATUD PUIT, MIS SISALDAB BIOTSIIDSE TOIMEGA TOODET puitu hävitavate organismide törjeks.

Toimeained: vaskkarbonaat / vaskhüdroksiid (1:1) ja boorhape.

Puidu käitlemisel kanda kaitsekindaid. Vältida saagimisel tekkiva tolmu sisse hingamist. Mitte kasutada tingimustes, kus on võimalik kokkupuude joogivega või vahetu kokkupuude toiduga. Mitte kasutada loomade allapanumaterjalina või kalakasvatustiikides. Immutatud puidu jäätmeätlus peab toimuma vastutustundlikult. Tööstuslikud jäätmed tuleb saata jäätmekätlusse selleks volitatud töövõtja kaudu.

EN

Read these instructions carefully prior to assembly and check the number and condition of the parts.

Assembly

The seesaw must be installed in accordance with the drawings included in the manual. At least two people are required to ensure safety of assembly. Measuring tape, spanners, a screwdriver and a hammer are required for assembly.

Installation

Children's seesaw must be installed on a smooth surface covered with an appropriate material: sand, bark or well-maintained grass. Installation must take place in accordance with the figure labelled "Safe installation of combined swing, aerial view." The distance between the swing set and other objects (including those situated above the ground, such as tree branches) should be at least 2 metres. The legs must be dug into the ground and sealed with concrete (as indicated in the drawing). The legs must not be set in sand or another soft surface material, as this may not guarantee sufficient stability.

Use

All projecting screws and sharp edges must be planed smooth immediately after installation to avoid potential injuries. Stability, wear on the moving parts and strength of connections should be checked no less frequently than every 1 to 3 months. The suitability of the base material, corrosion of accessories and rotting of wooden parts should be checked once a year.

Warning!

- ***This product is designed to be used by children from the ages of 3 to 14 and only under the supervision of adults.**
- ***Use of the product by children under the age of 3 is not permitted. Risk of bruising.**
- ***The swing is designed for simultaneous use by up to two persons.**
- ***Items of clothing causing increased danger such as hoods, buttons, etc., may become caught during use of the product and may therefore present a risk of suffocation to the wearer.**
- ***The product is only designed for outdoor use in private residences.**

NB! The structure MUST NOT be altered without the consent of the manufacturer, otherwise risk of serious injury. These instructions should be kept in order to avoid later disputes.

For your information:

Wood, as a natural material, is sensitive to changes in the environment. Fluctuations in temperature and weather conditions may cause the wood to split and harden – particularly in the case of machine-cut wood products. However, this generally does not affect the strength of the wood.

TREATED TIMBER CONTAINING A BIOCIDAL PRODUCT. Control of wood destroying organisms.

Active Ingredients: copper carbonate / copper hydroxide (1:1) and boric acid.

Wear gloves when handling timber. Avoid inhalation of sawdust. Do not use in contact with drinking water or for direct food contact. Do not use for animal bedding or in fish ponds. Dispose of treated wood responsibly. Industrial waste should be disposed of through an authorised waste contractor.

DE

Vor der Aufstellung lesen Sie bitte diese Anleitung durch und prüfen Sie die Übereinstimmung und Anzahl der Bauteile.

Montage

Die Spielschaukel muss entsprechend den Abbildungen in der Anleitung aufgestellt werden. Eine sichere Montage setzt die Mitarbeit von mindestens zwei Personen voraus. Bei der Aufstellung sind Schraubendreher, Schraubenschlüssel und Hammer benötigt.

Aufstellung

Spielschaukel für Kinder ist auf einer glatten Fläche aufzustellen, die mit geeignetem Material bedeckt ist: Sand, Borke oder gut gepflegter Rasen. Die Aufstellung erfolgt gemäß der Abbildung „Sichere Aufstellung der Schaukel in Obenansicht“. Der Abstand zwischen der Spielschaukel für Kinder und den anderen Objekten (darunter den Gegenständen über dem Erdboden wie Baumästen) hat mindestens 2 m zu betragen. Die Stützen müssen im Boden eingegraben und einbetoniert werden (gemäß der Abbildung). Die Stützen darf man nicht im Sand oder in einem sonstigen weichen Boden aufstellen, weil dies nicht die erforderliche Standsicherheit gewährleistet.

Nutzung

Alle eventuell herausragenden Gewinde und scharfe Kanten müssen sofort nach der Aufstellung mit einer Feile abgerundet und eingeebnet werden, um späteren Verletzungen vorzubeugen. Die Stabilität der Schaukel, der Verschleiß der beweglichen Teile und die Festigkeit der Verbindungsstellen müssen mindestens alle 1–3 Monate geprüft werden. Einmal jährlich muss die Angemessenheit des Unterlagenmaterials, die Korrosion der Beschläge und der Zustand der Holzteile geprüft werden.

Warnung!

- * **Spielschaukel für Kinder ist zur Nutzung durch Kinder im Alter von 3 bis 14 Jahren und zwar nur unter der Aufsicht von Erwachsenen vorgesehen.**
- * **Für Kinder im Alter unter 3 Jahren ist die Nutzung der Schaukel verboten.**
- * **Die Schaukel ist für zwei Benutzer vorgesehen.**
- * **Lose Kleidungsstücke – Kapuze, Schnüre usw. stellen eine zusätzliche Gefahr dar, denn sie können sich beim spielen verhaken und den Spielenden dadurch in Erstickungsgefahr bringen.**
- * **Die Schaukel ist nur zur Nutzung in Privathaushalten im Freien vorgesehen.**

NB! Ohne Genehmigung des Herstellers DARF die Konstruktion NICHT geändert werden. Diese Anleitung muss unbedingt sorgfältig aufbewahrt werden, um späteren Streitigkeiten vorzubeugen.

Zu Ihrer Information!

Holz als Naturmaterial ist gegenüber den Änderungen der Umgebung empfindlich. Änderungen der Temperatur und der Witterungsverhältnisse können Risse im Holz und Verformungen des Holzes verursachen, insbesondere bei maschinengefrästen Holzprodukten. Dies wirkt sich aber in der Regel nicht auf die Festigkeit des Holzes aus.

BEHANDELTES HOLZ, DAS EIN BIOZID-PRODUKT ENTHÄLT. Schutz vor holzzerstörenden Organismen.

Wirkstoffe: kupfercarbonat / kupferhydroxid (1:1) und borsäure.

Beim Umgang mit Holz, Handschuhe tragen. Das Einatmen von Sägemehl vermeiden. Nicht in Kontakt mit Trinkwasser oder direktem Kontakt mit Lebensmitteln verwenden. Nicht als Einstreu für Tiere oder in Fischteichen verwenden. Behandeltes Holz verantwortungsvoll entsorgen. Gewerbemüll sollte durch ein anerkanntes Entsorgungsunternehmen entsorgt werden.

FR

Lisez soigneusement ces instructions avant l'assemblage et vérifiez le nombre et l'état des pièces.

Assemblage

La balançoire doit être montée en conformité avec les schémas dans ce manuel. Au moins deux personnes sont nécessaires pour assurer un assemblage en toute sécurité. Des clés plates, un tournevis et un marteau sont nécessaires pour le montage.

Installation

Balançoire pour les enfants doit être installée sur une surface lisse recouverte avec un matériau approprié : sable, écorce ou herbe bien entretenue. L'installation doit avoir lieu selon la figure marquée « Installation sûre de la balançoire, vue aérienne ». La distance entre la balançoire et les autres objets (y compris les objets situés à une certaine distance du sol, par exemple les branches d'arbres) doit être de 2 mètres au minimum. Les embases doivent être enfouies sous le sol et scellées avec du ciment (comme indiqué dans le schéma). Les embases ne doivent pas être installées dans du sable ou tout autre matériau meuble, car cela ne pourrait pas garantir une stabilité suffisante.

Utilisation

Toutes les vis qui dépassent et les bords pointus doivent être immédiatement aplatis après l'installation pour éviter des blessures potentielles. La stabilité, usures des pièces en mouvement et la robustesse des connexions devraient être vérifiées pas moins fréquemment que tous les 1 à 3 mois. La compatibilité du matériau de fondation, la corrosion des accessoires et le pourrissement des pièces en bois devraient être vérifiés un fois par an.

Avertissement!

- * Ce produit est conçu pour être utilisé par des enfants entre les âges de 3 à 14 ans et seulement sous la supervision d'adultes.
- * L'utilisation de ce produit par des enfants de moins de 3 ans n'est pas permise.
- * La balançoire est conçue pour une utilisation par jusqu'à deux personnes à la fois.
- * Des parties de vêtements causant un danger accru tels que capuches, boutons, etc., peuvent devenir accrochés lors de l'utilisation du produit et donc peuvent présenter un risque d'étouffement pour le porteur.
- * Le produit est conçu seulement pour l'utilisation en extérieur dans des résidences privées.

NB! La structure NE DOIT PAS être altérée sans le consentement du fabricant. Ces instructions doivent être conservées de façon à éviter des disputes ultérieures.

Pour votre information:

Le bois, comme matériau naturel, est sensible aux changements d'environnement. Les variations de températures et conditions atmosphériques peuvent causer le bois à fendre et durcir – particulièrement dans le cas des produits en bois coupés par machine. Cependant, cela n'affecte généralement pas la résistance du bois.

BOIS TRAITÉ CONTENANT UN PRODUIT BIOCIDE. Contrôle des organismes destructeurs du bois.

Ingédients actifs: carbonate de cuivre / hydroxyde de cuivre (1:1) et acide borique.

Porter des gants pour manipuler le bois. Éviter d'inhaler de la sciure. Ne pas utiliser au contact de l'eau potable ou en vue d'un contact direct avec des produits alimentaires. Ne pas utiliser comme litière ou dans un étang de pêche. Mettre le bois traité au rebut de manière responsable. Les déchets industriels doivent être mis au rebut via une entreprise de traitement agréée.

ITA

Prima di eseguire l'installazione, leggere attentamente le istruzioni e verificare il numero e la conformità degli elementi contenuti nell'imballaggio.

Assemblaggio

L'altalena va montata come indicato nelle figure contenute nella guida per l'utente. Per eseguire l'assemblaggio in condizioni di sicurezza occorrono almeno due persone. Prima di iniziare il montaggio, procurarsi gli attrezzi da lavoro necessari: chiavi per dadi e bulloni, cacciavite e martello.

Installazione

L'altalena deve essere posizionata su un terreno piano ricoperto con materiale idoneo: ad esempio sabbia, corteccia o erba accuratamente mantenuta. L'installazione deve essere eseguita come da figura «Installazione dell'altalena in condizioni di sicurezza vista dall'alto». La distanza tra l'altalena e altri oggetti (anche quelli al di sopra del livello di suolo, per esempio i rami degli alberi) non deve essere meno di 2 metri. I pali di sostegno devono essere ben conficcati nel terreno (vedi figura) e cementati. I pali non devono sprofondare nella sabbia o in altro tipo di terreno soffice, poiché la stabilità di ancoraggio dell'intera struttura ne risulterebbe compromessa.

Utilizzo

Assicurarsi subito dopo l'installazione che tutti i bulloni e le viti scoperti, i bordi affilati e le sporgenze spigolose siano stati accuratamente limati e smussati al fine di prevenire eventuali ferimenti. Almeno una volta ogni 1-3 mesi, e comunque non con una periodicità inferiore, verificare la stabilità di ancoraggio, le tenute di congiunzione e il logorio delle parti mobili. Almeno un volta all'anno è necessario verificare lo stato del terreno, la presenza di ruggine sulle attrezzature e il deterioramento delle parti in legno.

Avvertenza!

- * **L'altalena è stata progettata per essere utilizzata da bambini di età compresa fra 3 e 14 anni sotto la vigilanza di adulti.**
- * **E' vietato l'uso ai bambini di età inferiore a 3 anni.**
- * **L'altalena può essere utilizzata da due persona alla volta.**
- * **I capi di abbigliamento e accessori come bottoni, cappucci, sciarpe ecc. rappresentano un pericolo perché durante il gioco possono restare impigliati o aggrovigliarsi ed essere causa di soffocamento per il bambino.**
- * **L'altalena è stata progettata per l'uso all'aperto in aree private.**

NB! E' TASSATIVAMENTE VIETATO apportare qualsiasi modifica all'attrezzatura senza esplicita autorizzazione del fabbricante. Conservare la guida di installazione in caso di eventuali contestazioni o controversie.

Per Vostra informazione!

Il legno è sensibile in quanto materiale naturale alle condizioni climatiche e ambientali. Le condizioni atmosferiche e le oscillazioni della temperatura possono danneggiare il legno provocando spaccature o deformazioni; ciò vale soprattutto per i prodotti in legno fresato. In linea generale i fenomeni naturali non intaccano comunque la robustezza del legno.

LEGNO TRATTATO CON BIOCIDI. Controllo degli organismi distruttori del legno.

Principi attivi: carbonato di rame / idrossido di rame (1:1) e acido borico.

Indossare guanti per maneggiare il legno. Evitare l'inalazione di segatura. Non utilizzare a contatto con acqua potabile o a contatto diretto con gli alimenti. Non utilizzare come lettiera per animali. Smaltire il legno trattato in maniera idonea. I rifiuti industriali devono essere smaltiti da un gestore ecologico autorizzato.

RUS

До установки прочтите данную инструкцию и проверьте соответствие и количество деталей.

Монтаж

Монтаж качелей выполняется согласно приведенным в инструкции чертежам. Для осуществления надежного монтажа требуется не менее двух человек. Для монтажа необходимы: отвертка, гаечные ключи и молоток.

Установка

Качели следует установить на ровной поверхности, покрытой подходящим материалом (песком, древесной корой) или хорошо ухоженным газоном. Установка осуществляется в соответствии с рисунком «Надежная установка качелей: вид сверху». Расстояние между детскими качелями и другими объектами (в т.ч. объекты, находящиеся на высоте от поверхности земли, например, ветки деревьев) должно быть не менее 2 метров. Полозья нужно закопать в землю с бетонированием (см. чертеж). Полозья нельзя закапывать в песок или иную мягкую почву, поскольку при этом не может быть достигнута достаточная стабильность качелей.

Использование

Всевозможные выступающие нарезы и острые края необходимо сразу после установки сгладить напильником с целью избежания повреждений в дальнейшем. Через 1-3 месяца, но не реже, необходимо проверять стабильность качелей, износ подвижных частей и прочность соединений. Один раз в год следует проверять пригодность материала основания, коррозию принадлежностей и загнивание деревянных деталей.

Предупреждение!

- * Изделие предназначено для использования детьми в возрасте от 3 до 14 лет и только под присмотром взрослых.
- * Детям до 3 лет пользование изделием запрещено.
- * Качелями могут одновременно пользоваться не более чем двое человек.
- * Дополнительную опасность представляют не застегнутые детали одежды – капюшоны, шнурки и т.п., которые могут во время игры зацепиться за что-либо, что угрожает играющему удушением.
- * Качели предусмотрены для использования только в частных хозяйствах во внешних условиях.

NB! В конструкцию НЕЛЬЗЯ вносить изменения без согласия изготовителя. Данную инструкцию необходимо обязательно сохранить во избежание позднейших споров.

К сведению!

Древесина как природный материал чувствительна к изменениям окружающей среды. Изменения температуры и погодных условий могут вызвать растрескивание и искривление древесины, особенно в случае деревянных изделий, подвергнутых машинной фрезеровке. Но в общем это не влияет на прочность древесины.

ПРОПИТАННАЯ ДРЕВЕСИНА, КОТОРАЯ СОДЕРЖИТ БИОЦИДНЫЕ ЭФФЕКТЫ ПРОДУКТА для остановки дрекоразрушающих организмов.

Ингредиенты : карбонат меди / гидроксид (1:1) и борная кислота.

При использовании древесины надо использовать защитные перчатки. При распиливание нельзя вдыхать пыль. Нельзя использовать в условиях контакта с питьевой водой и пищевыми продуктами. Нельзя использовать в качестве подстилки для животных или для рыболовства. Пропитанную древесину нужно утилизировать ответственно. Промышленные отходы нужно отправить для утилизации через уполномоченного подрядчика.

LV

Pirms uzstādīšanas, izlasiet šo rokasgrāmatu un pārbaudiet sastāvdaļu atbilstību un skaitu.

Montāža

Šūpoles ir jāmontē tā, kā tas norādīts rokasgrāmatai klātpievienotajos attēlos. Uzstādīšanai nepieciešams izmantot āmuru. Lai uzstādīšana noritētu droši, tā ir jāveic vismaz diviem pieaugušajiem. Montāžai nepieciešams: mērlente, uzgriežņu atslēgas, skrūvgriezis un āmurs.

Uzstādīšana

Šūpoles jāuzstāda uz līdzekļu virsmas, kas pārkļāta ar piemērotu materiālu, piemēram, uz smilšu vai koku mizu virsmas, vai uz rūpīgi kopta zāliena. Uzstādīšana ir jāveic, kā tas norādīts attēlā "Šūpoļu droša uzstādīšana, skatoties no augšas". Attālumam starp šūpolēm un citiem objektiem (ieskaitot priekšmetus, kas atrodas virs zemes, piemēram, zarus), ir jābūt vismaz 2m. Kājas ir jāierok zemē un jāiebetonē (kā norādīts attēlā). Tās nedrīkst uzstādīt smiltīs vai uz citām mīkstām virsmām, jo tās nenodrošina pietiekamu stabilitāti.

Izmantošana

Visi stieples gali, kas nāk ārā no konstrukcijas, kā arī asās malas tūlīt pēc uzstādīšanas ir jānogrudina ar vīli, lai izvairītos no iespējamiem savainojumiem. Ikk pēc 1-3 mēnešiem ir jāpārbauda šūpoļu stabilitāte, kustīgo detaļu nolietojums, kā arī savienojumu stiprums. Reizi gadā ir jāpārbauda pamatmateriālu atbilstība, kā arī, vai uz detaļām nav izveidojusies korozija un, vai uz koka daļām nav parādījusies puve.

Brīdinājums!

- * **Šūpoles paredzēts lietošanai bērniem no 3 līdz 14 gadiem tikai pieaugušo uzraudzībā.**
- * **Bērniem līdz 3 gadu vecumam šūpoles izmantot aizliegts.**
- * **Šūpoles ir paredzētas līdz diviem lietotājam.**
- * **Papildu risku rada valīgs apģērbs, kapuce, auklas, utt., kas, spēlējoties, var sapīties, līdz ar to pastāv nosmakšanas risks.**
- * **Bērnu šūpoles ir paredzētas izmantošanai tikai mājas apstākļos un ārpus telpām.**

NB! AIZLIEGTS mainīt konstrukciju bez ražotāja piekrišanas. Šī rokasgrāmata ir jāsaglabā, lai novērstu iespējamos strīdus.

Zināšanai!

Koks ir dabīgs materiāls un tas ir jutīgs pret vides izmaiņām. Temperatūras un laika apstākļu izmaiņas var izraisīt koka plaisāšanu un lūšanu, kas īpaši attiecas uz koka izstrādājumiem, kas ir apstrādāti ar mehānisko frēzi, taču tas neietekmē koka vispārējo cītību.

APSTRĀDĀTA KOKSNE, KAS SATUR BIOCĪDA PRODUKTU. Koksni noārdošo organismu kontrole

Aktīvās sastāvdaļas: vara karbonāts / Vara hidroksīds (1:1) un borskābe.

Rīkojoties ar koksni, izmantojet cimdus. Neieelpojiet zāgu skaidas. Nelietot saskarē ar dzeramo ūdeni vai tiešā saskarē ar pārtikas produktiem. Neizmantot dzīvnieku pakaļšiem vai zivju dīķos. Izmetiet apstrādāto koksni atbildīgi. Rūpnieciskie atkritumi jāizmet ar pilnvarota atkritumu apsaimniekotāja paīdzību.

LT

Prieš montavimą atidžiai perskaitykite šį vartotojo vadovą ir patikrinkite dalių skaičių ir būklę.

Surinkimas

Sūpynės turi būti sumontuotos pagal šiame vartotojo vadove pateiktus brėžinius. Susirinkimo saugumą turi užtikrinti bent du suaugę. Montuojant reikalinga matavimo juosta, veržliarakčiai, plaktukas ir atsuktuvas.

Montavimas

Sūpynės turi būti sumontuotos ant lygaus paviršiaus, padengto tinkama medžiaga: smėliu, žieve ar gerai prižiūrima veja. Montavimas turi būti atliekamas pagal brėžinį pavadintą „Saugus sūpynių montavimas, vaizdas iš viršaus”. Atstumas tarp sūpynių ir kitų objektų (jskaitant esančius virš žemės, pavyzdžiu, medžių šakas) turi būti ne mažesnis kaip 2 metrai. Bėgūnai turi būti įkasti į žemę ir užbetonuoti (kaip pavaizduota brėžinyje). Bėgūnų negalima montuoti į smėlį ar kitą minkštą gruntu, kadangi tai gali neužtikrinti pakankamo stabilumo.

Naudojimas

Siekiant išvengti galimų traumų, visi išsikišantys varžtai ir aštrūs kampai turi būti apdailinti iš karto po montavimo. Stabilumas, judamujų dalių susidėvėjimas ir jungčių stiprumas turi būti tikrinami ne rečiau kaip kas 1-3 mėnesius. Pagrindo medžiagos tinkamumas, priedų korozija ir medinių dalių puvimas turi būti tikrinami kartą per metus.

Įspėjimas!

- * **Gaminys skirtas naudoti vaikams nuo 3 iki 14 metų amžiaus ir tik suaugusiųjų priežiūroje.**
- * **Naudoti vaikams iki 3 metų amžiaus draudžiama.**
- * **Sūpynės skirtos naudoti vienu metu iki dviejų asmenų.**
- * **Drabužių elementai, sukeliantys didesnį pavojų, pavyzdžiu, gaubtai, sagos ir t.t., gaminio naudojimo metu gali ištrigti ir sukelti naudotojo uždusimo pavojų.**
- * **Produktas skirtas naudoti tik lauke privačiose teritorijose.**

NB! Konstrukcija NETURI BŪTI keičiama be gamintojo sutikimo, priešingu atveju didėja susižeidimo pavojas. Siekiant išvengti vėlesnių ginčų, šios instrukcijos turi būti išsaugoamos.

Jūsų žiniai:

Medienos, kaip natūrali medžiaga, yra jautri aplinkos pokyčiams. Temperatūros ir oro sąlygų svyravimai gali sukelti medienos sutrūkinėjimą ir sukietėjimą – ypač mechaniniu būdu pjaustyty medienos produktų atveju. Tačiau tai paprastai neturi įtakos medienos stiprumui.

APDOROTA MEDIENA SU BIOCIDINIU PREPARATU. Skirtas medieną naikanančių organizmų kontrolei.

Veiklosios medžiagos: vario karbonatas / vario hidroksidas (1:1) ir boro rūgštis.

Dirbant su mediena mūvėti pirštines. Nejkvēpti pjuvenų dulkių. Saugoti nuo kontaktu su geriamuoju vandeniu ir nuo tiesioginio kontaktu su maistu. Nenaudoti kaip pjuvenų gyvūnams. Atsakingai utilizuoti apdorotą medieną. Pramonines atliekas utilizuoti per įgaliotąjų atliekų perdirbimo įmonę.

FI

Lue ohjeet huolellisesti ennen asentamista. Tarkista, että kaikki osat ovat mukana paketissa ja että osat ovat kunnossa.

Kokoaminen

Keinu tulee asentaa piirustusten mukaisesti. Jotta kokoaminen tapahtuisi turvallisesti, tulisi kokoamassa olla vähintään kaksi ihmistä. Asennuksessa tarvitaan mittaa, vasaraa, ruuvi- ja mutteriavaimia.

Asentaminen

Keinu tulee asentaa tasaiselle pinnalle, joka on päälystetty sopivalla materiaalilla: hiekka, puunkuori tai hyväkuntoinen nurmikko. Asentaminen tapahtuu piirroksen "Keinun turvallinen asennus ylhäältä pän kuvattuna" mukaisesti. Keinun etäisyys muista esineistä (maanpinnan yläpuolella olevat esineet, kuten puiden oksat) täytyy olla vähintään kaksi metriä. Jalat pitää kaivaa maahan ja mielellään betoniin (piirroksen mukaisesti). Jalkoja ei saa asentaa kevyekseen hiekkaan tai muuhun pehmeään materiaaliin, koska se ei takaa riittävää vakautta.

Käyttö

Keinun rakenteissa mahdollisesti olevat terävät särmät tulee heti asennuksen jälkeen hioa tasaisiksi esim. viilalla. 1-3 kuukauden välein pitää tarkastaa keinun vakaus, liikkuvien osien kuluminen ja liitoskohtien tukevuus. Kerran vuodessa on tarkastettava alustan materiaalin kuntoa, osien ruostumista ja puuosien lahoamista.

Varoitus!

- * **Keinu on tarkoitettu 3-14 -vuotialle lapsille ja vain aikuisten valvonnassa.**
- * **Keinun käyttö on kielletty alle 3-vuotialle.**
- * **Keinu on suunniteltu kestäväksi enintään kahdelle käyttäjää kerrallaan.**
- * **Vaaraa voivat aiheuttaa irtonaiset vaatteiden osat, huput, nyöröt ym., jotka voivat leikkiessä takertua kiinni ja aiheuttaa kuristumisvaaran.**
- * **Keinu on tarkoitettu käytettäväksi ulkotiloissa ainoastaan yksityispihoissa.**

Huom! Keinun rakennetta ei saa muuttaa ilman valmistajan lupaa. Käyttöohje on säilytettävä myöhempien kiistojenvälttämiseksi.

Tiedoksi!

Puu luonnon materiaalina on herkkä ympäristön muutoksiin. Lämpötilan ja sään muutokset voivat aiheuttaa puun halkeamista ja taipumista erityisesti konejyrtsiyssä puussa. Se ei yleensä kuitenkaan vaikuta puun kestävyteen.

BIOSIDITUOTETTA SISÄLTÄVÄ KÄSITELTY PUU. Puuta tuhoavien organismien hallinta.

Vaikuttavat aineet: kuparikarbonaatti /kuparihydroksid (1:1), boorihappo.

Käytä käsineitä, kun käsittelet puuta. Vältä sahanpölyn hengittämistä. Älä käytä kosketuksissa juomaveteen tai suorassa kosketuksessa ruokaan. Älä käytä eläimille tarkoitetuissa sahajauhossa. Hävitä käsitetty puu vastuullisesti. Teollisuusjäte pitää hävittää valtuutetun jätehuoltoyrityksen kautta.